CIHM Microfiche Series (Monographs)

ICMH
Collection de
microfiches
(monographies)



Canadian Institute for Historical Microreproductions / Institut canadien de microreproductions historiques



Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

| The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming are checked below. | | | L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous. | | |
|--|--|--|--|---|-----------------------------|
| | Coloured covers / Couverture de couleur | | | Coloured pages / Pages de | e couleur |
| | | | | Pages damaged / Pages e | ndommagées |
| | Covers damaged / | | | | |
| | Couverture endommagée | | | Pages restored and/or lami Pages restaurées et/ou pel | |
| | Covers restored and/or laminated | | | | |
| | Couverture restaurée et/ou pellicu | lée | \checkmark | Pages discoloured, stained Pages décolorées, tachetée | |
| | Cover title missing / Le titre de cou | uverture manque | | 3 | or priquests |
| = | | | | Pages detached / Pages de | étachées |
| | Coloured maps / Cartes géograph | iques en couleur | | , | |
| | | | | Showthrough / Transparence | ce |
| | Coloured ink (i.e. other than blue of | or black) / | لنا | | |
| | Encre de couleur (i.e. autre que bl | eue ou noire) | | Quality of print varies / | |
| | | | | Qualité inégale de l'impress | sion |
| | Coloured plates and/or illustrations | | | | |
| | Planches et/ou illustrations en cou | leur | | Includes supplementary ma Comprend du matériel supp | |
| | Bound with other material / | | | | |
| | Relié avec d'autres documents | | | Pages wholly or partially of tissues, etc., have been refi | |
| | Only edition available / | | | possible image / Les p | |
| | Seule édition disponible | | | partiellement obscurcies pa pelure, etc., ont été filmées | r un feuillet d'errata, une |
| | Tight binding may cause shadows of interior margin / La reliure serrée | | | obtenir la meilleure image p | |
| | l'ombre ou de la distorsion le lo | | | Opposing pages with va | arving colouration or |
| | intérieure. | | | discolourations are filmed to possible image / Les page | wice to ensure the best |
| | Blank leaves added during restorat within the text. Whenever possible, omitted from filming / Il se peut que blanches ajoutées lors d'un apparaissent dans le texte, mais, l | these have been e certaines pages e restauration | | colorations variables ou d filmées deux fois afin d'obt possible. | les décolorations sont |
| | possible, ces pages n'ont pas été | | | | |
| | Additional comments / Commentaires supplémentaires: | | | | |
| | em is filmed at the reduction retio check cument est filmé au taux de réduction inc | | | | |
| | | , | | | |
| 10x | 14x | 18x | 22x | 26x | 30v |

16x

20x

24x

28x

32x

The copy filmed here has been reproduced thanks to the generosity of:

Huron College, London

The images appearing here are the best quality possible considering the condition and legibility of the original copy and in keeping with the filming contract specifications.

Originei copies in printed paper covers ere filmed beginning with the front cover end ending on the lest page with a printed or lliustrated impression, or the back cover when appropriate. All other original copies are filmed beginning on the first page with a printed or illustrated impression, and ending on the lest page with a printed or liustrated impression.

The lest recorded freme on each microfiche shell contain the symbol → (meening "CONTINUED"), or the symbol ▼ (meaning "END"), whichever applies.

Meps, pietes, cherts, etc., mey be filmed et different reduction retios. Those too ierge to be entirely included in one exposure ere filmed beginning in the upper left hend corner, left to right end top to bottom, es meny frames es required. The following diegrems illustrete the mathod:

L'exempleire filmé fut reproduit grâce à la générosité de:

Huron Colleg., London

Les Imeges sulventas ont été reproduites evac le plus grend soin, compta tenu de le condition at de le netteté de l'exempleire filmé, at an conformité evec les conditions du contrat de filmege.

Les exempleires origineux dont le couverture en pepier est imprimée sont filmés en commençent par le premier piet et en terminant soit par le dernièra pega qui comporte una ampreinte d'Impression ou d'illustretion, soit per la sacond plet, seion le ces. Tous les eutres exemplaires origineux sont filmés an commançant par le première pege qui comporte une emprainte d'impression ou d'illustretion et en terminant par le dernière pege qui comporte une telle empreinte.

Un des symboles suivents appereîtra sur la dernière imege de chaqua microfiche, selon le ces: la symbole → signifie "A SUIVRE", la symbole ♥ signifie "FIN".

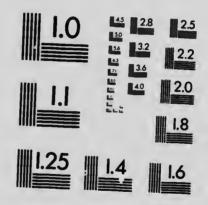
Les certes, pienches, tabieeux, etc., peuvent être fiimés à des taux da réduction différents. Lorsque le document est trop grend pour être reproduit en un seul cliché, il ast filmé à partir de l'engie supérieur geuche, de geuche à droite, et de heut en bes, en prenant la nombre d'images nécassaire. Les diegrammes suivents illustrent le méthode.

| 1 | 2 | 3 | 1 |
|---|---|---|---|
| | | | 2 |

| 1 | 2 | 3 | |
|---|---|---|--|
| 4 | 5 | 6 | |

MICROCOPY RESOLUTION TEST CHART

(ANSI and ISO TEST CHART No. 2)





APPLIED IMAGE Inc

1653 East Main Street Rachester, New Yark 14609 USA (716) 482 - 0300 - Phone

(716) 288 - *389 - Fax

What Did Our Lord Mean?

Notes on The Holy Communion

BY THE

REV. W. H. GRIFFITH THOMAS, D.D.

PROFESSOR OF OLD TESTAMENT LITERATURE AND EXEGESIS, WYCLIFFE COLLEGE TORONTO

> TORONTO: J. M ROBERTSON, 2 RICHMOND ST. EAST

Price 3 cents: \$2.50 per hundred

NOTE

This booklet has been compiled at the request of several influential and representative Canadian Churchmen who wish to have in brief form a 'atement of the main teaching of the New Testament and Prayer Book on the Lord's Supper with special reference to certain present-day controversies. The booklet is now sent forth in the hope that it may prove of service to Sunday School teachers and other Christian workers.

W. H. GRIFFITH THOMAS.

Wycliffe College, Toronto.

What Did Our Cord Mean?

When the Lord Jesus Christ instit ted the Lord's Supper He used these (among other) words:

"This do in remembrance of Me."

And St. Paul in giving his account of the Institution, added:

"As often as ye eat this bread, and drink this cup, ye do shew the Lord's death till He come."

WHAT DO THESE WORDS REALLY MEAN?

A Sunday School paper! recently said:

"St. Luke and St. Paul tell us that our Lord said 'Do this (make this offering) in remembrance of Me.'"

"Our Lord is in heaven; His Church is on earth. Because of His words in the Upper Room the Church does here what Christ is doing in heaven. He pleads before God the Father, the offering of Himself as the Lamb... What Christ is doing in heaven the Church does on earth in Holy Communion; we plead the Lamb of God, Jesus our Lord, when as He commanded we do 'this.'"

Now the question is whether this interpretation of our Lord's words is correct.

How can we test it? Only by the highest and best Greek scholarship, and by the clearest and most accurate New Testament teaching.

Does" Do This" Mean" Make This Offering"?

1. The Greek word for "do" occurs in the New Testament more than 550 times, and is translated in more than 50 different ways, and yet not once is it ever found translated by the word "offer."

¹ The Teacher's Assistant. Edited by the Rev. T. W. Powell, M.A. S. S. Institute Publications (November, 1910, p. 426).

- 2. In no translation of the New Testament, not even the Roman Catholic Douay Version, has it ever been translated by other word than "do" in the words of Institution.
- 3. Wherever the Greek word translated "do" is found in the Greek Version of the Old Testament it is the equivalent of the Hebrew word "make" or "do," and it is only when the context is perfectly clear that the word is rendered in the Greek Old Testament by "offer," or "sacrifice." Everywhere else the ordinary meaning of "do" is found.
- 4. If the word means "offer" in connection with the Holy Communion, then I Cor. xi. 25 must read "Offer this as oft as ye drink it." Surely this would be an utterly impossible rendering of the verse.
- 5. This rendering of "offer" is rejected by Roman Catholic commmentators like Aquin.; Cajetan, Estius, and others.
- 6. Dr. Ince (late Regius Professor of Divinity at Oxford) says that :
 - "Not one English Greek scholar sanctions the translation, e.g., Thirlwall, Christopher Wordsworth, Ellicott, Alford, Westcott,"

To these can be added Bishop Gore, Canon Mason, and Dr. Plummer.

Bishop Ellicett says :-

"To rencer the words' Sacrifice this' is to violate the regular use of the word' do' in the New Testament, and to import polemical considerations into words which do not in any degree involve or suggest them."

Dr. Plummer says :--

"The proposal to give these words a sacrificial meaning, and translate them 'G fer this,' 'Sacrifice this,' 'Offer this sacrifice,' cannot be maintained."2

¹ Bishop Ellicott on 1 Cor. xi.: 25.

² Plummer, "St. Luke," International Critical Commentary, p. 497 (abbreviated).

Canon Mason says :--

"The rendering 'Offer this' has against it the fact that it is of recent origin."1

Bishop Gore says:

"On the whole, then, there is not sufficient evidence to entitle us to say tha 'do' bears the sacrificial sense in the New Testament."2

Westcott says :-

"In the context in which the words occur I have not the least doubt that 'Do this' can only mean 'Do this act' (including the whole action of hands and lips), and not 'Sacritice this.'"

Dr. Darwell Stone (Principal of Pusey House, Oxford) admits that the writers of the Early Church and the compilers of the Liturgies understood the words to mean "Perform this action."

Does "REMEMBRANCE "MEAN "MEMORIAL"?

1. The Greek words for "remembrance" and "memorial" are quite different and are never confused or identified.

"A' memorial' is something exterior to the person, which can generally be perceived by the senses; whereas the word translated remembrance' is a mental act, performed in, or by, or upon the mind. A' memorial' may produce a remembrance, but it is certainly not the mental effect or act itself." 5

2. The best Greek scholarship bears out this distinction and does not interpret "in remembrance" as "for a memorial."

"There is not sufficient evidence to entitle us to say that do'bears the sacrificial sense in the New Testament. The matter stands similarly with 'remembrance.' "6

¹ Mason, I th of the Gospel. Second Edition, p. 328, note.

² Gore, The Body of Christ. First Edition, p. 315. 3 Westcott's Life and itters. Vol. II., p. 353.

⁴ History of the Doctriv of the Eucharist, p. 9.

⁵ Soames, The Priesthood of the New Covenant, p. 28. 6 Gore, The Body of Christ, First Edition, p. 315.

Does "Shew " Mean " Plead " or " OFFER "?

- 1. The Greek word means "announce," "proclaim," and has nothing sacrificial about it.
- 2. The object of the verb is always man and never God. It means to announce to man and not to God.
- 3 No Greek scholarship would allow it to be interpreted to mean "exhibit before God."

Is It True To Say That,—" Because of His Words in the Upper Room the Church does here what Christ is doing in Heaven"?

1. Nothing w... tever in the New Testament shows that He is "pleading" or "offering" His sacrifice. On the contrary, He is "seated" on God's right hand after His "one oblation of Himself once offered."—Heb i.: 3; viii.: 1; xi.: 10; xi.: 12.

Westcott says :--

"The modern conception of Christ pleading in heaven His passion, 'offering His blood,' on behalf of man, has no foundation in this Epistle."2

Hort says :-

"The words, 'Still His prevailing death He pleads,' have no apostolic warrant, and cannot even be reconciled with apostolic doctrine."

2. Nothing in the Prayer Book teaches or ever suggests "pleading" or "offering."

"We look at our time-honoured creeds—it is not there. We turn to the grand anthem, which has come down to us from remote antiquity—the 'Te Deum'; not a word. We examine our Eucharistic Service—it is not there. We find a Proper Preface for the day of our Lord's Ascension into heaven—it is not there. In the obsecrations of our Litany we find mention of all the prominent points in our blessed Lord's work for our salvation, but no word of any offering of propitiatory sacrifice in heaven. We look at the Articles of Religion. It certainly is not there."4

¹ See above, p. 1.

² Westcott, Hebrews, p. 230.

³ Life and Letters of F. J. A. Hort. Vol. II., p. 213.

⁴ Adapted and abbreviated from Dimock, The Christian Doctrine of Sacerdotium, p. 13f.

The Sunday School paper already referred to has also the following statements:—

"That we thus may be able to feed upon Him, He has given to His Church author', to consecrate, by the power of His Holy Spirat, bread and wine to become for our souls His Body and Blood. When we receive the bread and wine thus consecrated, we verily and indeed receive His sacred Flesh and Blood according to His Divine method."

"This is what is known as the doctrine of the Real Presence. The term 'Real Presence' signifies the presence of a Reality. This reality is the body and blood of Christ present in the Sacrament under the form of bread and vine."

"We should never speak of receiving bread and wine in the Sacrament, but rather of receiving the Body and Blood of Christ which are hidden beneath the bread and wine."

Whether these words truly and properly represent New Testament teaching may be tested by the following considerations.

- I. Where may we find the warrant for the statement that "He as given to His Church authority to consecrate"? There is some confusion of thought here, for our Lord's words at the time of the first Institution of the Communion were not words of consecration at all, but words of administration. He did not consecrate, He administered, using certain words and actions at the moment of doing so. Of course we to-day in using our Lord's words and reproducing His actions may htly be said to consecrate the elements by setting them apart the sacred purpose of the Lord's Supper. But this is very dimerent from saying that "He has given to His Church authority to consecrate." It is never safe to make a general statement involving matters of great importance without being able to support it by proper authority.
- 2. "To consecrate, by the power of His Holy Spirit." Here again, we naturally ask for proof of the statement. No reference to the Holy Spirit appears in the New Testament in connection with the institution of the Lord's Supper. No reference to the Holy Spirit is found in the prayer of Consecration in the Communion Office. An Invocation of the Holy Spirit on the elements was found in the Prayer Book of 1549, but was omitted in the

¹ See above, p. 1.

Prayer Book of 1552, and has never been restored. Would it not have been more accurate and fair, either to state these facts, or else to have omitted any reference to the Holy Spirit in connection with the consecration of the elements?

- 3. "Bread and wine become for our souls His Body and Blood." Again, there is an entire absence of authority from New Testament or Prayer Book for this word "become." How can bread and wine "become" our Lord's Body and Blood? The elements of bread and wine and the Body and Blood of Christ are always kept distinct in connection with the Holy Communion, and are never to be identified in any way whatever. There is a constant and beautiful parallelism between them at every point, but the one never "becomes" the other.
- 4. "We verily and indeed receive His Sacred Flesh and Blood." But our Lord spoke of His "Body," not His "Flesh," and as the Lord's Supper is always associated with the Lord's Death, and never with His glorified life in heaven, it is impossible to speak of receiving His" blood "except in the sense of the spiritual efficacy of the Atonement on Calvary. Bishop Westcott's testimony is to the point here:—
 - "One grave point I am utterly unable to understand—how the Body broken and the Blood shed can be identified with the Person of the Lord. I find no warrant in our Prayer Book, or ancient authorities, for such an identification The circumstances of the institution are, we may say, spiritually reproduced. The Lord Himself offers His Body given and His Blood shed, but these gifts are not either separately (as the Council of Trent) or in combination, Himself."
- 5. "The Doctrine of the Real Presence." The phrase, "Real Presence" is not found in any of the Anglican formularies. It is unknown earlier than the Middle Ages, and the compilers of our Prayer Book objected to its novelty and ambiguity. All presence of Christ must be real, and a spiritual presence is not less real because it is spiritual, but it is altogether inaccurate to say that the only "real presence" can be a presence in the elements by virtue of consecration. The reception by us of the spiritual efficacy and power of Christ's Atonement is independent of His local presence

¹ Westcott, Life and Letters, Vol. II., p. 351.

at any given place or time. The Body as "given" for us and the Blood as "shed" did not exist at the time of the Institution, and do not exist now, and therefore cannot be locally present. Yet they are "given" by God in spiritual force and blessing through faith. The Atonement of Calvary is not and cannot be present now, and yet we continually partake of its vital efficacy and blessing. But for this no special mode of the presence is necessary. Scripture and the Prayer Book will be searched in vain for any indication that the presence of our Lord in the Lord's Supper means any presence attached to, or identified with the elements.

6. "This Reality is the Body and Blood of Christ present in the Sacrament under the form of bread and wine." Once more we ask for the Scriptural and Anglican authority for any presence "under the form of bread and wine." Bishop Andrewes, the great Caroline Divine, repudiated this idea with scorn, as the late Bishop of Edinburgh (Dr. Dowden) has convincingly shown, and Dr. Dowden himself, one of our greatest liturgical authorities, writes as follows:—

"One thing is absolutely certain: It is no part of the doctrine of our Church that there is an adorable presence of our Lord's body and blood in or under the forms of bread and wine. Such language is undiscoverable in the doctrinal standards of our Church, and wholly unknown to the Church of the early Fathers."

Bishop Westcott uses similar language :-

"It seems to me vital to guard against the thought of the presence of the Lord in or under the form of bread and wine. From this the greatest practical errors follow. The elements represent the human nature, as He lived and died for us under the conditions of earthly life."2

7. The Bishop of Birmingham says that in the Declaration on Kneeling, and, "what is more important, in the form of consecration," the doctrine of a presence in the elements is "plainly evaded, and not asserted." Is not this a surprising and significant admission? We believe that the truth would be better expressed by saying "plainly avoided," for the compilers of our Communion Office were not the men to "evade" a question of this kind, and

3 Gore, The Body of Christ, p. 321.

Bishop Dowden, Define Your Terms. An Address to his Diocesan Syn ed. 1900, p. 21.
 Westcott, Life and Letters, Vol. II., p. 351.

the changes made in the Prayer Book of 1552, including the omission of the Invocation of the Holy Spirit on the elements are positive proofs not of "evasions," but of "avoidances." As Vogan in his able and unanswered book well says:—

"It will, perhaps, be said that the Church of England does not deny 'the Real Presence'; but this is nothing to the purpose. She does not teach it: and if it were her belief she would not have left a doctrine of such moment to be inferred by a very doubtful process from statements which at best do not necessarily mean it."

- 8. The extract given above from the Sunday School paper says that "we should never speak of receiving bread and wine in the Sacrament, but rather receiving the Body and Blood of Christ which are hidden beneath the bread and wine." It is difficult, not to say impossible, to reconcile these words with those used by every clergyman at the consecration of the elements; "Grant that we, receiving these Thy creatures of bread and wine." This with the phrase immediately following, "may be partakers, etc," and also the Words of Administration to each communicant, show clearly the careful way in which the Church of England keeps separate and distinguishes between the elements of bread and wine and the spiritual efficacy of the ordinance. The two parts of the Sacrament are never confused or identified in the accurate, scriptural, theological language or our formularies.
- 9. There is one supreme test of the accuracy of the teaching now being considered. If there be a presence of Christ "in" or "under" the elements, what becomes of that presence in the case of unworthy recipients? If the elements are administered to two persons in succession, one of whom is not a Christian, what, on this theory, is given, and what does the unfaithful one receive different from the other? If Christ be present in the elements independent of use and reception, it surely follows that all who receive the elements receive Christ. But is it possible to receive the Body and Blood of Christ without receiving Christ in His grace and power? And what is the meaning of Article XXIX, which teaches that "the wicked although they do carnally and visibly press with their teeth the Sacrament yet IN NO WISE (nullo modo) are they partakers of Christ"? Could language be clearer or stronger? There is no "evasion" here.

¹ Vogan, True Doctrine of the Eucharist, p. 254.

We have now considered all the statements of the articles in the Sunday School publication in question, and we believe that no vital point has been overlooked. What, then, is the conclusion we would draw and submit to our readers? We venture to ask whether in the face of these facts it is fair to tell Sunday School teachers (who do not know Greek and cannot test statements for themselves) what is found in the extracts quoted above? And still more, is it right? Truth is the one great requirement. It is no question of differing theological interpretations; it is a question of what words and phrases actually mean.

Let us have truth at any cost, and let us follow it whithersoever it leads. Let us not teach our teachers and children anything that cannot stand the test of the most rigid enquiry by the finest scholarship.

That only is true Christianity which is loyal to New Testament teaching. And that only is true Churchmanship which, based on New Testament teaching, is loyal both to the utterances and the silences of the Prayer Book.

"To the law and to the testimony; if they speak not according to this word, it is because there is no light in them." (Isa. viii: 20.)

BOOKS ON THE HOLY COMMUNION.

- At the Holy Communion. By the Right Rev. H. C. G. Moule, D.D., Bishop of Durham. 15c. and 3oc.
- Pledges of His Love. By the Right Rev. H. C. G. Moule, D.D., Bishop of Durham. 30c.
- The Holy Communion. By the Rev. Canon Barnes-Lawrence, M.A. 15c. and 3oc.
- (TO BE OBTAINED FROM THE UPPER CANADA TRACT SOCIETY, 2 RICHMOND STREET EAST, TORONTO)

